

Manual de instrucciones

Lea atentamente las instrucciones antes de conectar, utilizar o configurar este producto.

Características del reproductor

- ♣ Acepta formatos mp3 WMA y WAV, Fotos JPG y Videos AVI.
- ♣ Acepta radio FM estéreo.
- ♣ Acepta la función USB.
- ♣ Acepta la sincronización de la letra en la pantalla.
- ♣ Pantalla táctil 2.8" a color
- ♣ Acepta la función de Firmware Upgrade.
- ♣ Ecualizador de voces
- ♣ Memoria expansible
- ♣ Cámara de fotos y filmadora

Requisitos del sistema

- (1) Pentium 100 MHz o superior
- (2) Windows 95/98/2000/ ME/XP
- (3) Entrada de USB
- (4) Unidad de CD-ROM
- (5) 15MB de espacio libre en el disco duro
- (6) 32 MB RAM

- 2 -

1.1 Figura - interfaz del reproductor



- 3 -

CARGA DE BATERÍA

El reproductor puede cargarse de dos formas

1. Enchufe el cable USB incluido, de su ordenador al reproductor con el mando ON-OFF en ON y empezar a la carga de su batería de litio a través de la energía del ordenador, usted podrá operar normalmente con él mientras dura el proceso de carga.
2. A través del cargador de baterías haciendo uso del mismo cable de USB. Conecte el cargador a la red eléctrica, y en este caso conecte el cable USB del cargador al reproductor, igualmente podrá operar normalmente con él mientras dura el proceso de carga.

1. COMENZAR A USARLO

Mantenga presionado el botón  hasta que vea que se enciende la pantalla. Dentro de este menú usted puede ingresar a las funciones clickeando con los dedos sobre el ícono deseado. Recuerde que cada tanda de productos puede variar en algunas funciones o formas de manejo general del equipo.

Nota: En algunos modos de funcionamiento, el reproductor dispone de un sistema de ahorro de energía que desactiva la pantalla pasados 15 segundos si no se pulsa ninguna tecla, basta pulsar cualquier tecla para que la pantalla se encienda de nuevo. Si el tiempo de espera es mayor y no existe ninguna actividades del reproductor, se apagará completamente y deberá pulsar play para volver a encenderlo.

2. Reproducción de Música

Accediendo al menú de música el equipo mostrará la información de un archivo (canción) que tenga almacenado.

Presionando el ícono "PLAY" comenzará a reproducir la misma y presionándola nuevamente entraremos en modo pausa. Con las flechas de dirección (<< o >>) de la pantalla, podemos avanzar o retroceder de canción o manteniéndolas presionadas avanzar o retroceder dentro del mismo tema.

Para subir o bajar el volumen pulse el botón + o - del equipo (ubicado de lado derecho del reproductor).

Pasados 15 segundos la pantalla se apagará pero la música seguirá sonando. (Puede configurar el tiempo de duración de la luz)

- 4 -

- Browser: Allí encontrará las carpetas y canciones que haya cargado a su MP5.
- Settings: Función para configura equalizador Dispone de estos 7 modos de equalización de sonido:
 - “Natural”
 - “Rock”
 - “Pop”
 - “Clásica”
 - “Suave”
 - “Jazz”
 - “DBB”
- Format: Indica la información de la canción.

3. Modo reproducción de videos

Este reproductor es capaz de reproducir videos en formato AVI. La página www.driverarg.com.ar dispone de la aplicación “AVI Convert Tool”, con el que podrá convertir cualquier formato de video a AVI (amv, mpg, mpeg, dat, wmv, wma, asf, rm, ram, rmvb, mov, qt, vob). Este modo de reproducción funciona de modo similar al de reproducción de música.

Cuando ingresamos aquí aparece la información de uno de los archivos de video que están cargados en el equipo. Para comenzar a verlo o para pausarlo presionaremos sobre el video a reproducir. Las flechas de dirección (<< o >>) de la pantalla, sirven para pasar de un video a otro si son presionadas brevemente o adelantan y retroceden dentro del mismo video si se mantienen presionadas. Para modificar el volumen mientras estamos viendo, presionar los botones “+ o -” del equipo para subir o bajar. También podemos maniobrar el volumen clickeando el icono de volumen dentro de la pantalla táctil.

Recuerde que mientras esté visualizando un video, las opciones desaparecerán, si toca la pantalla una vez, las opciones se hacen visibles nuevamente.

Funciones:

En la parte superior del video, mientras se está reproduciendo aparecerán diversas opciones (la posición y función puede variar con cada tanda, consulte.)

- 5 -

El primer ícono con la lupa lo ayuda a regresar al índice de videos. El ícono de tableta de cine captura el video desde donde usted lo clickea. Se guardará inmediatamente en la carpeta de videos. El ícono volumen le ofrece la opción de maniobrar el mismo desde la pantalla táctil. El botón de Menú (circular inferior central) lo llevará nuevamente al menú principal.

4. Grabación de voz

Asegúrese de que la batería no se encuentre baja.

Para utilizar la grabadora presionamos “Recorder/Grabación de voz” para iniciar la grabación. Cuando queramos comenzar a grabar, tocamos el ícono de Play, para pausarla, tocamos el ícono Pausa. Para guardar una grabación clickee el ícono de guardar (diskette).

Configuración de grabación: Clickeando “settings /instalación podrá seleccionar la calidad de grabación (alta, media o baja), el volumen (1,2 o 3) y el formato (.WAV o .MP3).

Si desea escuchar la grabación podrá hacerlo entrando a “MUSIC” y busque el archivo con el n° de grabación que se le haya designado a su grabación con la extensión .WAV o .MP3.

También podrá encontrar el archivo en el ícono de “Recorder/Grabación de voz” clickeando “navegar”.

5. Radio FM

Antes de empezar a escuchar la radio por primera vez le recomendamos que presione Settings para que sintonizar las radios del país donde se encuentre. Luego recomendamos utilizar la función Autoseek o Búsqueda automática para que el equipo encuentre todas las estaciones de radio, igualmente si lo desea puede elegir el modo manual y seleccionar una radio determinada utilizando las teclas de la pantalla (<< o >>).

Para cambiar entre los modos de búsqueda manual y automática seleccione el ícono correspondiente en la pantalla (generalmente en la parte superior).

Para grabar de la radio presione “Grabar/Recorder”.

- 6 -

Para iniciar o pausar la reproducción presione Pausa o Play en la pantalla.

NOTA: Los auriculares funcionan como antena de la radio, por favor colóquelos para sintonizarla.

Submenu del modo radio fm

Estas opciones aparecerán en la parte superior de la pantalla mientras escucha la radio. Aparecerán estas opciones:

- Guardar Emisora: Seleccione el ícono diskette y confirme “guardar canal”. Posteriormente podrá cambiar de un canal a otro pulsando el botón Cambiar canal cuando esté escuchando la radio FM.
- Borrar Emisora: podrá borrar una emisora guardada pulsando el tachito de basura y confirmando.
- Banda de EEUU: seleccionar banda normal (87MHz - 108MHz), que es la de la mayoría de los aparatos de radio.
- Banda Japonesa JP: (76MHz - 90MHz).

RECOMENDACIÓN:

Si usted vive en una ciudad donde hay muchas emisoras de FM, como la banda Japonesa sólo llega hasta el 90 de nuestro dial de radio habitual, le recomendamos que guarde aquí las emisoras que estén situadas hasta el 90 del dial y en la banda US las demás. De este modo conseguirá un máximo aprovechamiento de las memorias de emisora.

Configuración de grabación: Clickeando “settings /instalación podrá seleccionar la calidad de grabación (alta, media o baja), el volumen (1,2 o 3) y el formato (.WAV o .MP3).

Si desea escuchar la grabación podrá hacerlo entrando a “MUSIC” y busque el archivo con el n° de grabación que se le haya designado a su grabación con la extensión .WAV o .MP3.

También podrá encontrar el archivo en el ícono de “Radio FM” clickeando “navegar”.

- Salida: saldrá del submenú del modo radio FM.

6. Modo Fotografía

- 7 -

Al entrar en este modo aparecerá en el encabezamiento una carpeta y debajo una lista con todas las fotografías que haya en esa carpeta. Usted puede almacenar y ver fotografías en los formatos jpg, gif y bmp.

Para empezar a ver las fotografías seleccione una de ellas con doble click, para pasar de una a otra pulse siguiente/anterior.

Para que las fotografías se muestren solas, clickee sobre el modo ráfaga en la esquina inferior izquierda de la pantalla, para cancelar esta función y detenerse en una fotografía determinada, clickee ese mismo ícono.

Para configurar el tiempo de demora entre foto y foto, clickee el ícono reloj y elija la cantidad de segundos que desee.

Para volver al índice donde verá todas las fotos que tiene y las carpetas, haga click en “índice”.

7. Configuración / Settings

En este modo podrá configurar el sistema de su reproductor, a través de las siguientes opciones:

- **Reloj:** podrá poner fecha y hora del reloj que el sistema ampliará para los ficheros de grabación de voz y radio.
- **LCD set / Tiempo del contraluz:** pulsando este ícono tendrá estas 3 opciones:
 - Brillo: aumentará o disminuirá el brillo de la pantalla.
 - Tiempo de desactivación de pantalla: podrá configurar en segundos el tiempo que tarda en oscurecerse la pantalla para pasar al modo ahorro de energía.
 - Salir: vuelve otra vez al menú de configuración.
- **Lengua:** podrá seleccionar entre los 17 idiomas de sistema que posee su reproductor entre ellos el español.
- **Energía apagado:** pulsando mode tendrá estas dos opciones:
 - Ahorro de energía: con esta opción seleccionará el tiempo en segundos que el reproductor tarda en pasar al modo ahorro de batería en que se apaga automáticamente.
 - **Actualizar/** Permite formatear el reproductor. Esto significa que borrará el total de datos (música, estaciones de radio, fotografías, videos y demás archivos).

- 8 -

- **Configuración por defecto:** Regresa la configuración del equipo de fábrica.
- **Calibrar:** Se recomienda utilizar esta función de vez en cuando. Dado que la pantalla es táctil ésta se ensucia y descalibra. Usted deberá clickear en el centro de las flechas que la pantalla muestre para que el equipo se calibre y responda correctamente a sus indicaciones táctiles.

8. Aplicaciones

- **Cronómetro:** Para iniciar presione “start counting o bien iniciar” y “pause/pausa” para finalizar el conteo, luego podrá borrarlo o almacenarlo.
- **Notas:** Podrá escribir con el teclado digital, utilizando letras y/o números. Para grabar la anotación presione “Ok”.

9. Modo Lector de Textos

Al entrar en este modo aparecerá una lista con todos los ficheros de texto que haya en esa carpeta. Usted puede almacenar y leer textos en formato txt. Para empezar a leer el texto seleccione un fichero de texto haciendo doble click. Para pasar de una página a otra pulse Pag. Sig. Ó Pag. Ant.

Submenu del modo lectura de texto

- **Carpeta local:** pulsando “navegar”, aparecerá una lista de carpetas que contienen documentos de texto. Seleccione una de ellas.
- **Play set:** pulsando mode encontrará dos opciones.
 - Manual play: para pasar las páginas del texto pulsando siguiente/anterior como se ha de escrito.
 - Auto play: pulsando otra vez mode le permitirá seleccionar el tiempo en segundos que transcurre entre página y página en el modo de visualización automático. Si selecciona este modo “auto play”, al visualizar un documento de texto las páginas pasarán de modo automático.
- **Salida:** saldrá del submenú del modo lectura de textos.

10. Modo Juegos

NOTA: No todos los reproductores vienen con esta función. Los juegos pueden variar.

Al seleccionar este modo podrá entrar al primer juego o salir.

Si pulsa **mode** para entrar en juego encontrará diversas opciones en función de los juegos de que disponga su reproductor MP5.

11. Cámara de fotos y Filmadora

La pantalla mostrará diversas opciones, de acuerdo al modo que esté seleccionado. Puede elegir el ícono “filmación” o “cámara” en cada una tendrá disponible los efectos, la calidad de archivo, el timer/disparo automático y otras configuraciones.

11.1 WebCam

Conecte el reproductor a su PC mediante el cable USB.

12. Calculadora

Utilice esta función tocando la pantalla y usándola como una calculadora tradicional.

13. USB portátil

El equipo pasará automáticamente al modo USB cuando está conectado a un ordenador personal (Observación: no conectar el equipo cuando está tocando).

Cuando se conecta un ordenador personal al reproductor, aparece el mensaje "Busy...". Esto significa que el equipo está mandando datos y que otras acciones están prohibidas.

El reproductor regresa automáticamente al menú principal cuando la conexión entre el ordenador personal y el reproductor se interrumpe.

Observación: Requisitos del sistema: WIN98/WIN ME /WIN 2K/ WIN XP (bajo WIN 2K/WIN XP, solamente el formato FAT/FAT16)

14. Instalación del driver

Si su ordenador funciona bajo WIN98, debe instalar el driver antes de utilizar el reproductor (esto no es necesario en el caso de WINDOWS2000/XP).

Encontrará el software de driver en el www.driverarg.com.ar

- A. Inicie el sistema de manejo WIN98.
- B. Descargue el driver correspondiente.

- C. Inicie el software de instalación.
- D. Reinicie el sistema.
- E. Conecta el reproductor MP3 con la entrada de USB del ordenador personal. El sistema reconocerá automáticamente el disco portátil.

14.1. Flash

Este reproductor cubre el procedimiento de formato del sistema de manejo Windows para formatear la memoria del reproductor.

Cuando formatea la memoria bajo los sistemas de manejo Windows 2000 o Windows XP, seleccione el formato FAT en la columna Sistema del fichero de la interfaz del usuario. No seleccione otros formatos. De lo contrario, el reproductor no funcionará.

14.2 Cargar, descargar y borrar canciones MP5 u otros ficheros

Después de haber conectado el reproductor MP5 con su ordenador personal, éste reconocerá el reproductor como una unidad portátil “Portable (D:)” (La letra de la unidad puede variar, con letras como E, F, H y otras). Seleccione de su ordenador aquellos archivos permitidos que desea transferir al MP5, cópielos a la Unidad Portable directamente, ubicándolos en la carpeta que corresponda según el tipo de archivo. Todos los ficheros pueden ser copiados y borrados desde el ordenador al reproductor.

Observación: para evitar daños en el reproductor, ¡no desconecte el cable de conexión USB durante la transmisión de datos! Para desconectarlo extraiga el disco extraíble desde su PC (Quitar Hardware con seguridad).

15. SOLUCIONES A POSIBLES PROBLEMAS

No se enciende

-Compruebe que el reproductor ha sido encendido con una pulsación prolongada de la tecla Play.

No se escucha nada por los auriculares

- Compruebe que el volumen no es “0” y que los auriculares están perfectamente conectados.
- Compruebe que el jack de los auriculares no esté sucio.
- Los archivos MP3 corruptos pueden producir un ruido estático o pueden no

reproducirse, asegurese de que los archivos están correctos.

Los caracteres en pantalla no son legibles

- Asegúrese de que ha seleccionado su idioma.

La recepción de la radio FM es pobre

- Ajuste la posición del reproductor y de los auriculares. El cable de los auriculares es el que hace de antena FM.

- Apague los aparatos eléctricos que haya cerca de su reproductor o aléjese de ellos.

La descarga de música al reproductor falla

- Compruebe que el cable USB no esté dañado y que esté conectado apropiadamente.
- Compruebe que el driver esté instalado correctamente.
- Compruebe que la memoria de su reproductor no esté llena.